

7 December 2017

Original: English

(17-6732) Page: 1/2

Committee on Technical Barriers to Trade

NOTIFICATION

The following notification is being circulated in accordance with Article 10.6

1. Notifying Member: VIET NAM

If applicable, name of local government involved (Article 3.2 and 7.2):

2. Agency responsible:

Directorate for Standards, Metrology and Quality 8 Hoang Quoc Viet Str., Cau Giay Dist.

Ha Noi, Vietnam

Tel: (84.24) 37911627; (84.24) 37911628

Fax: (84.24) 37911595

Website: http://www.tcvn.gov.vn

Name and address (including telephone and fax numbers, email and website addresses, if available) of agency or authority designated to handle comments regarding the notification shall be indicated if different from above:

Vietnam Standards and Quality Institute

Directorate for Standards, Metrology and Quality 8 Hoang Quoc Viet Str. Cau Giay Dist. Hanoi, Vietnam

Tel: (84.24) 37564745 Fax: (84.24) 38361771 Email: <u>info@vsqi.gov.vn</u> Website: <u>www.vsqi.gov.vn</u>

- 3. Notified under Article 2.9.2 [X], 2.10.1 [], 5.6.2 [], 5.7.1 [], other:
- 4. Products covered (HS or CCCN where applicable, otherwise national tariff heading. ICS numbers may be provided in addition, where applicable): Natural gas (ICS 75.060).
- **Title, number of pages and language(s) of the notified document:** Draft National technical regulation on compressed natural gas (CNG) and liquefied natural gas (LNG) (9 page(s), in Vietnamese)
- **6.** Description of content:
 - This draft technical regulation stipulates the limit of technical specifications concerning safety, healthy, environment and the requirements for quality management for compressed natural gas (CNG) and liquefied natural gas (LNG).
 - This draft technical regulation applies to the enterprises, organizations and individuals involved in producing, trading, processing, importing and distributing CNG and LNG in Vietnam.
- 7. Objective and rationale, including the nature of urgent problems where applicable: Protection of human health or safety

8. Relevant documents: ISO 13734:2013 Natural gas - Organic components used as odorants - Requirements and test methods

9. Proposed date of adoption: To be determined

Proposed date of entry into force: To be determined

10. Final date for comments: 60 days from notification

11. Texts available from: National enquiry point [X] or address, telephone and fax numbers and email and website addresses, if available, of other body:

Vietnam Standards and Quality Institute Directorate for Standards, Metrology and Quality 8 Hoang Quoc Viet Str. Cau Giay Dist. Hanoi, Vietnam

Tel: (84.4) 38361467 Fax: (84.4) 38361771 Email: info@vsqi.gov.vn Website: www.vsqi.gov.vn Or can be downloaded at:

http://tbt.gov.vn/To%20Link%20lin%20kt/QCVN%20CNG%20(01.12.2017)%20natural%2

Ogas.doc